

**Ogłoszenie o zmianie ogłoszenia**  
**Budowa stacji uzdatniania wody wraz z budową systemu wodociągowego i zarządzania gospodarką wodną w Gminie Zawonia**

**SEKCJA I - ZAMAWIAJĄCY**

- 1.1.) Nazwa zamawiającego: Gmina Zawonia
- 1.3.) Krajowy Numer Identyfikacyjny: REGON 931934905
- 1.4.) Adres zamawiającego:
- 1.4.1.) Ulica: Trzebnicka
- 1.4.2.) Miejscowość: Zawonia
- 1.4.3.) Kod pocztowy: 55-106
- 1.4.4.) Województwo: dolnośląskie
- 1.4.5.) Kraj: Polska
- 1.4.6.) Lokalizacja NUTS 3: PL518 - Wrocławski
- 1.4.7.) Numer telefonu: 713128182
- 1.4.9.) Adres poczty elektronicznej: rolnictwo@zawonia.pl
- 1.4.10.) Adres strony internetowej zamawiającego: <https://zawonia.pl/19/strona-glowna.html>
- 1.5.) Rodzaj zamawiającego: Zamawiający publiczny - jednostka sektora finansów publicznych - jednostka samorządu terytorialnego
- 1.6.) Przedmiot działalności zamawiającego: Ogólne usługi publiczne

**SEKCJA II – INFORMACJE PODSTAWOWE****SEKCJA III ZMIANA OGŁOSZENIA**

- 3.1.) Nazwa zmienianego ogłoszenia:  
Ogłoszenie o zamówieniu
- 3.2.) Numer zmienianego ogłoszenia w BZP: 2024/BZP 00386971
- 3.3.) Identyfikator ostatniej wersji zmienianego ogłoszenia: 01
- 3.4.) Identyfikator sekcji zmienianego ogłoszenia:  
SEKCJA V - KWALIFIKACJA WYKONAWCÓW
- 3.4.1.) Opis zmiany, w tym tekst, który należy dodać lub zmienić:  
5.4. Nazwa i opis warunków udziału w postępowaniu

Przed zmianą:

- 1.O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu na zasadach określonych w Rozdziale IX SWZ, oraz spełniają określone przez Zamawiającego warunki udziału w postępowaniu.
- 2.O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy spełniają warunki dotyczące:
- 1)zdolności do występowania w obrocie gospodarczym:  
Zamawiający nie stawia warunku w powyższym zakresie.
- 2)uprawnień do prowadzenia określonej działalności gospodarczej lub zawodowej, o ile wynika to z odrębnych przepisów:  
Zamawiający nie stawia warunku w powyższym zakresie.
- 3)sytuacji ekonomicznej lub finansowej:  
Zamawiający nie stawia warunku w powyższym zakresie.
- 4)zdolności technicznej lub zawodowej:  
Wykonawca spełni warunek, jeżeli wykaże, że:
- a.w okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie, wykonał (ukończył):
- a.1co najmniej 1 zadanie polegające na realizacji robót budowlanych - obejmujących budowę (w rozumieniu art. 3 pkt. 6 ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane) lub przebudowę (w rozumieniu art. 3 pkt. 7a ustawy Prawo budowlane) lub rozbudowę Stacji Uzdatniania Wody o wydajności średniodobowej nie mniejszej jak 250 m3/d,
- a.2co najmniej jedną dostawę lub montaż minimum 800 szt. wodomierzy z systemem radiowego odczytu wodomierzy wraz z wyposażeniem i oprzyrządowaniem

a.3co najmniej 1 zadanie polegające na realizacji robót budowlanych - obejmujących budowę (w rozumieniu art. 3 pkt. 6 ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane) lub przebudowę (w rozumieniu art. 3 pkt. 7a ustawy Prawo budowlane) sieci wodociągowej lub sieci kanalizacyjnej długości nie mniej niż 300 mb w jednym zadaniu.

Za wykonane roboty budowlane Zamawiający uważa roboty, w których obiekt budowlany został ukończony w taki sposób, że stanowi on całość techniczno-użytkową wraz z instalacjami i urządzeniami, dla których wystawiono Świadectwo Przejęcia lub Protokół Odbioru Końcowego.

W przypadku wspólnego ubiegania się o udzielenie zamówienia przez dwóch lub więcej Wykonawców, powyższe warunki może spełniać co najmniej jeden z Wykonawców (dopuszcza się sumowanie doświadczenia).

b.dysponuje lub będzie dysponować osobami, które skieruje do realizacji zamówienia publicznego, w szczególności:

>minimum 1 osobą – PROJEKTANTEM W SPECJALNOŚCI SANITARNEJ, posiadającą: –

uprawnienia budowlane do projektowania bez ograniczeń w specjalności w instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń: ciepłych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych

–doświadczenie polegające na opracowaniu w ciągu ostatnich 10 lat przed wszczęciem postępowania co najmniej 2 dokumentacji projektowych budowy/rozbudowy/przebudowy Stacji Uzdatniania Wody o przepustowości min 250 m3/d  
Doświadczenie przy opracowywaniu dokumentacji projektowych należy rozumieć jako pełnienie funkcji projektanta lub projektanta sprawdzającego, którego podpis widnieje na dokumentacji projektowej odebranej przez zleceniodawcę.

>minimum 1 osobą, która będzie pełniła funkcję KIEROWNIKA BUDOWY, posiadającą:

–uprawnienia budowlane do kierowania robotami budowlanymi bez ograniczeń w specjalności konstrukcyjno-budowlanej lub specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń: ciepłych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych,

–doświadczenie zawodowe obejmujące sprawowanie funkcji kierownika budowy, kierownika robót lub inspektora nadzoru przy realizacji co najmniej 1 zadania polegającego na budowie (w rozumieniu art. 3 pkt. 6 ustawy Prawo budowlane) lub przebudowie (w rozumieniu art. 3 pkt. 7a ustawy Prawo budowlane) lub rozbudowie Stacji Uzdatniania Wody o przepustowości min 250 m3/d

>minimum 1 osobą, która będzie pełniła funkcję KIEROWNIKA ROBÓT SANITARNYCH / KIEROWNIKA ROBÓT KONSTRUKCYJNO – BUDOWLANYCH, posiadającą:

–uprawnienia budowlane do kierowania robotami budowlanymi bez ograniczeń w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń: ciepłych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych (w przypadku gdy kierownik budowy będzie miał uprawnienia w specjalności konstrukcyjno-budowlanej) lub w specjalności konstrukcyjno-budowlanej (w przypadku gdy kierownik budowy będzie miał uprawnienia w specjalności instalacyjnej),

–doświadczenie zawodowe obejmujące sprawowanie funkcji kierownika budowy, kierownika robót lub inspektora nadzoru przy realizacji co najmniej 1 zadania polegającego na budowie (w rozumieniu art. 3 pkt. 6 ustawy Prawo budowlane) lub przebudowie (w rozumieniu art. 3 pkt. 7a ustawy Prawo budowlane) lub rozbudowie Stacji Uzdatniania Wody o przepustowości min 250 m3/d

>minimum 1 osobą która będzie pełniła funkcję KIEROWNIKA ROBÓT ELEKTRYCZNYCH, posiadającą:

–uprawnienia budowlane do kierowania robotami budowlanymi bez ograniczeń w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych,

–doświadczenie zawodowe obejmujące sprawowanie funkcji kierownika budowy, kierownika robót lub inspektora nadzoru przy realizacji co najmniej 1 zadania polegającego na budowie (w rozumieniu art. 3 pkt. 6 ustawy Prawo budowlane) lub przebudowie (w rozumieniu art. 3 pkt. 7a ustawy Prawo budowlane) lub rozbudowie Stacji Uzdatniania Wody o przepustowości min 250 m3/d

W przypadku wspólnego ubiegania się o udzielenie zamówienia przez dwóch lub więcej Wykonawców, powyższy warunek zostanie spełniony, jeżeli Wykonawcy wykażą, że łącznie go spełniają.

Przez doświadczenie zawodowe (w przypadku osób, od których wymagane jest posiadanie uprawnień budowlanych, doświadczenie liczone jest w okresie od daty uzyskania stosownych uprawnień do daty składania ofert), zgodnie z art. 2 ust. 1 pkt 9a ustawy z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy (Dz. U. z 2024 r. poz. 475z późn. zm.), należy rozumieć doświadczenie zawodowe uzyskane w trakcie:

- zatrudnienia,
- wykonywania innej pracy zarobkowej,
- lub prowadzenia działalności gospodarczej przez okres co najmniej 6 miesięcy.

Oznacza to, że doświadczenie zawodowe uzyskuje się m. in. poprzez lata pracy zarobkowej w trakcie zatrudnienia, wykonywania innej pracy zarobkowej lub prowadzenia działalności gospodarczej prowadzonej co najmniej 6 miesięcy.

Warunek doświadczenia zawodowego zawiera także doświadczenie praktyczne tj. wymóg nabycia, w trakcie tego doświadczenia zawodowego, określonych umiejętności praktycznych do wykonywania pracy przez wykonywanie zadań o określonym stopniu złożoności.

Ilekoć Zamawiający wymaga określonych uprawnień budowlanych na podstawie aktualnie obowiązującej ustawy Prawo budowlane, rozumie przez to również odpowiadające im ważne uprawnienia budowlane, wydane na podstawie uprzednio obowiązujących przepisów prawa lub odpowiednich przepisów prawa państw członkowskich Unii Europejskiej, Konfederacji Szwajcarskiej lub państw członkowskich Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA) - stron umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym, którzy nabyli prawo do wykonywania określonych zawodów regulowanych lub określonych działalności, jeżeli te kwalifikacje zostały uznane na zasadach przewidzianych w ustawie z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej (Dz. U. z 2023 r., poz. 334)

Wszystkie osoby z personelu kluczowego Wykonawcy muszą biegle posługiwać się językiem polskim. Jeżeli osoby z personelu kluczowego nie posługują się biegle językiem polskim, wówczas Wykonawca na własny koszt zapewni tłumacza języka polskiego, który zapewni stałe i biegłe tłumaczenie w kontaktach pomiędzy Zamawiającym a Wykonawcą, a także

zapewni tłumaczenie na bieżąco wszystkich dokumentów związanych z realizacją przedmiotowego zamówienia stworzonych zarówno przez Wykonawcę, jak i dostarczonych przez Zamawiającego. Wykonawca zatrudniając tłumacza winien wziąć pod uwagę, iż z uwagi na złożony zakres przedmiotu zamówienia tłumacz ten winien być biegłym w tłumaczeniu zagadnień technicznych, ekonomicznych i prawnych.

Wykonawca zobowiązany jest wskazać informację na temat kwalifikacji zawodowych, uprawnień, doświadczenia i wykształcenia niezbędnych do wykonania zamówienia publicznego, a także zakresu wykonywanych przez wskazane osoby czynności oraz informację o podstawie do dysponowania tymi osobami

W przypadku posługiwania się przez Wykonawcę cudzym potencjałem, Wykonawcy mogą polegać na zdolnościach podmiotów udostępniających zasoby, jeśli podmioty te wykonają roboty budowlane lub usługi, do realizacji których te zdolności są wymagane.

W przypadku, o którym mowa w art. 117 ust. 3 ustawy Pzp, Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia dołączają do oferty oświadczenie, z którego wynika, które roboty budowlane wykonają poszczególni Wykonawcy.

3. Zamawiający, w stosunku do Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, w odniesieniu do warunku dotyczącego zdolności technicznej lub zawodowej – dopuszcza łączne spełnianie warunku przez Wykonawców.

4. Zamawiający może na każdym etapie postępowania, uznać, że wykonawca nie posiada wymaganych zdolności, jeżeli posiadanie przez wykonawcę sprzecznych interesów, w szczególności zaangażowanie zasobów technicznych lub zawodowych wykonawcy w inne przedsięwzięcia gospodarcze wykonawcy może mieć negatywny wpływ na realizację zamówienia.

Po zmianie:

1. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu na zasadach określonych w Rozdziale IX SWZ, oraz spełniają określone przez Zamawiającego warunki udziału w postępowaniu.

2. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy spełniają warunki dotyczące:

1) zdolności do występowania w obrocie gospodarczym:

Zamawiający nie stawia warunku w powyższym zakresie.

2) uprawnień do prowadzenia określonej działalności gospodarczej lub zawodowej, o ile wynika to z odrębnych przepisów:

Zamawiający nie stawia warunku w powyższym zakresie.

3) sytuacji ekonomicznej lub finansowej:

Zamawiający nie stawia warunku w powyższym zakresie.

4) zdolności technicznej lub zawodowej:

Wykonawca spełni warunek, jeżeli wykaże, że:

a. w okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie, wykonał (ukończył):

a.1 co najmniej 1 zadanie polegające na realizacji robót budowlanych - obejmujących budowę (w rozumieniu art. 3 pkt. 6 ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane) lub przebudowę (w rozumieniu art. 3 pkt. 7a ustawy Prawo budowlane) lub rozbudowę Stacji Uzdatniania Wody o wydajności średniodobowej nie mniejszej jak 250 m<sup>3</sup>/d,

a.2 co najmniej jedną dostawę lub montaż minimum 500 szt. wodomierzy z systemem radiowego odczytu wodomierzy wraz z wyposażeniem i oprzyrządowaniem

a.3 co najmniej 1 zadanie polegające na realizacji robót budowlanych - obejmujących budowę (w rozumieniu art. 3 pkt. 6 ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane) lub przebudowę (w rozumieniu art. 3 pkt. 7a ustawy Prawo budowlane) sieci wodociągowej lub sieci kanalizacyjnej długości nie mniej niż 300 mb w jednym zadaniu.

Za wykonane roboty budowlane Zamawiający uważa roboty, w których obiekt budowlany został ukończony w taki sposób, że stanowi on całość techniczno-użytkową wraz z instalacjami i urządzeniami, dla których wystawiono Świadectwo Przejęcia lub Protokół Odbioru Końcowego.

W przypadku wspólnego ubiegania się o udzielenie zamówienia przez dwóch lub więcej Wykonawców, powyższe warunki może spełniać co najmniej jeden z Wykonawców (dopuszcza się sumowanie doświadczenia).

b. dysponuje lub będzie dysponować osobami, które skieruje do realizacji zamówienia publicznego, w szczególności:

> minimum 1 osobą – PROJEKTANTEM W SPECJALNOŚCI SANITARNEJ, posiadającą: –

uprawnienia budowlane do projektowania bez ograniczeń w specjalności w instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń: ciepłych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych

– doświadczenie polegające na opracowaniu w ciągu ostatnich 10 lat przed wszczęciem postępowania co najmniej 2 dokumentacji projektowych budowy/rozbudowy/przebudowy Stacji Uzdatniania Wody o przepustowości min 250 m<sup>3</sup>/d  
Doświadczenie przy opracowywaniu dokumentacji projektowych należy rozumieć jako pełnienie funkcji projektanta lub projektanta sprawdzającego, którego podpis widnieje na dokumentacji projektowej odebranej przez zleceniodawcę.

> minimum 1 osobą, która będzie pełniła funkcję KIEROWNIKA BUDOWY, posiadającą:

– uprawnienia budowlane do kierowania robotami budowlanymi bez ograniczeń w specjalności konstrukcyjno-budowlanej lub specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń: ciepłych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych,

– doświadczenie zawodowe obejmujące sprawowanie funkcji kierownika budowy, kierownika robót lub inspektora nadzoru przy realizacji co najmniej 1 zadania polegającego na budowie (w rozumieniu art. 3 pkt. 6 ustawy Prawo budowlane) lub przebudowie (w rozumieniu art. 3 pkt. 7a ustawy Prawo budowlane) lub rozbudowie Stacji Uzdatniania Wody o przepustowości min 250 m<sup>3</sup>/d

> minimum 1 osobą, która będzie pełniła funkcję KIEROWNIKA ROBÓT SANITARNYCH / KIEROWNIKA ROBÓT KONSTRUKCYJNO – BUDOWLANYCH, posiadającą:

– uprawnienia budowlane do kierowania robotami budowlanymi bez ograniczeń w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń: ciepłych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych (w przypadku gdy kierownik

budowy będzie miał uprawnienia w specjalności konstrukcyjno-budowlanej) lub w specjalności konstrukcyjno-budowlanej (w przypadku gdy kierownik budowy będzie miał uprawnienia w specjalności instalacyjnej),

-doświadczenie zawodowe obejmujące sprawowanie funkcji kierownika budowy, kierownika robót lub inspektora nadzoru przy realizacji co najmniej 1 zadania polegającego na budowie (w rozumieniu art. 3 pkt. 6 ustawy Prawo budowlane) lub przebudowie (w rozumieniu art. 3 pkt. 7a ustawy Prawo budowlane) lub rozbudowie Stacji Uzdatniania Wody o przepustowości min 250 m<sup>3</sup>/d

>minimum 1 osobą która będzie pełniła funkcję KIEROWNIKA ROBÓT ELEKTRYCZNYCH, posiadającą:

-uprawnienia budowlane do kierowania robotami budowlanymi bez ograniczeń w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych,

-doświadczenie zawodowe obejmujące sprawowanie funkcji kierownika budowy, kierownika robót lub inspektora nadzoru przy realizacji co najmniej 1 zadania polegającego na budowie (w rozumieniu art. 3 pkt. 6 ustawy Prawo budowlane) lub przebudowie (w rozumieniu art. 3 pkt. 7a ustawy Prawo budowlane) lub rozbudowie Stacji Uzdatniania Wody o przepustowości min 250 m<sup>3</sup>/d

W przypadku wspólnego ubiegania się o udzielenie zamówienia przez dwóch lub więcej Wykonawców, powyższy warunek zostanie spełniony, jeżeli Wykonawcy wykażą, że łącznie go spełniają.

Przez doświadczenie zawodowe (w przypadku osób, od których wymagane jest posiadanie uprawnień budowlanych, doświadczenie liczone jest w okresie od daty uzyskania stosownych uprawnień do daty składania ofert), zgodnie z art. 2 ust. 1 pkt 9a ustawy z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy (Dz. U. z 2024 r. poz. 475z późn. zm.), należy rozumieć doświadczenie zawodowe uzyskane w trakcie:

- zatrudnienia,
- wykonywania innej pracy zarobkowej,
- lub prowadzenia działalności gospodarczej przez okres co najmniej 6 miesięcy.

Oznacza to, że doświadczenie zawodowe uzyskuje się m. in. poprzez lata pracy zarobkowej w trakcie zatrudnienia, wykonywania innej pracy zarobkowej lub prowadzenia działalności gospodarczej prowadzonej co najmniej 6 miesięcy.

Warunek doświadczenia zawodowego zawiera także doświadczenie praktyczne tj. wymóg nabycia, w trakcie tego doświadczenia zawodowego, określonych umiejętności praktycznych do wykonywania pracy przez wykonywanie zadań o określonym stopniu złożoności.

Ilekcroć Zamawiający wymaga określonych uprawnień budowlanych na podstawie aktualnie obowiązującej ustawy Prawo budowlane, rozumie przez to również odpowiadające im ważne uprawnienia budowlane, wydane na podstawie uprzednio obowiązujących przepisów prawa lub odpowiednich przepisów prawa państw członkowskich Unii Europejskiej, Konfederacji Szwajcarskiej lub państw członkowskich Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA) - stron umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym, którzy nabyli prawo do wykonywania określonych zawodów regulowanych lub określonych działalności, jeżeli te kwalifikacje zostały uznane na zasadach przewidzianych w ustawie z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej (Dz. U. z 2023 r., poz. 334)

Wszystkie osoby z personelu kluczowego Wykonawcy muszą biegle posługiwać się językiem polskim. Jeżeli osoby z personelu kluczowego nie posługują się biegle językiem polskim, wówczas Wykonawca na własny koszt zapewni tłumacza języka polskiego, który zapewni stałe i biegłe tłumaczenie w kontaktach pomiędzy Zamawiającym a Wykonawcą, a także zapewni tłumaczenie na bieżąco wszystkich dokumentów związanych z realizacją przedmiotowego zamówienia stworzonych zarówno przez Wykonawcę, jak i dostarczonych przez Zamawiającego. Wykonawca zatrudniając tłumacza winien wziąć pod uwagę, iż z uwagi na złożony zakres przedmiotu zamówienia tłumacz ten winien być biegłym w tłumaczeniu zagadnień technicznych, ekonomicznych i prawnych.

Wykonawca zobowiązany jest wskazać informację na temat kwalifikacji zawodowych, uprawnień, doświadczenia i wykształcenia niezbędnych do wykonania zamówienia publicznego, a także zakresu wykonywanych przez wskazane osoby czynności oraz informację o podstawie do dysponowania tymi osobami

W przypadku posługiwania się przez Wykonawcę cudzym potencjałem, Wykonawcy mogą polegać na zdolnościach podmiotów udostępniających zasoby, jeśli podmioty te wykonają roboty budowlane lub usługi, do realizacji których te zdolności są wymagane.

W przypadku, o którym mowa w art. 117 ust. 3 ustawy Pzp, Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia dołączają do oferty oświadczenie, z którego wynika, które roboty budowlane wykonają poszczególni Wykonawcy.

3.Zamawiający, w stosunku do Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, w odniesieniu do warunku dotyczącego zdolności technicznej lub zawodowej – dopuszcza łączne spełnianie warunku przez Wykonawców.

4.Zamawiający może na każdym etapie postępowania, uznać, że wykonawca nie posiada wymaganych zdolności, jeżeli posiadanie przez wykonawcę sprzecznych interesów, w szczególności zaangażowanie zasobów technicznych lub zawodowych wykonawcy w inne przedsięwzięcia gospodarcze wykonawcy może mieć negatywny wpływ na realizację zamówienia.